



作曲家、作家及出版社協會 (MACA) Macau Association of Composers, Authors & Publishers  
 澳門宋玉生廣場 258 號建興龍廣場10樓C座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção N° 258, Praça Kin Heng Long 10/C, Macau  
 T: (853) 2888 2380; F: (853) 2888 2597  
 E: licensing@maca.org.mo  
 W: www.maca.org.mo

Application  
 Number: \_\_\_\_\_

**音樂播放牌照申請表 (年牌) – 酒樓、餐廳、食肆、酒吧**  
**LICENCE APPLICATION FOR MUSIC PUBLIC PERFORMANCE - RESTAURANTS, BARS AND CAFES**

**持證人資料 PARTICULARS OF PERMIT HOLDER**

場所/商舖名稱			
Venue/Shop Name			
場所/商舖地址			
Address of Venue/Shop			
經營公司名稱			
Name of Company			
經營公司註冊地址			
Address of Registered Office of Company			
商業登記証號碼	將來所有信函寄往	<input type="checkbox"/> 場所/商舖	<input type="checkbox"/> 公司
Business Registration Certificate Number	Future Correspondance Sent To	Venue/Shop	Company

**聯絡人資料 CONTACT INFORMATION**

聯絡人姓名(1)	聯絡人姓名(2)
Name of Contact Person(1)	Name of Contact Person (2)
聯絡人職位(1)	聯絡人職位(2)
Position of Contact Person (1)	Position of Contact Person (2)
聯絡人電話(1)	聯絡人電話(2)
Contact Tel (1)	Contact Tel (2)
聯絡人傳真 (1)	聯絡人傳真 (2)
Fax No. (1)	Fax No. (2)
電郵地址(1)	電郵地址(2)
E-mail Address (1)	E-mail Address (2)

**音樂表演資料 PARTICULARS OF MUSIC PERFORMANCE**

開始使用音樂日期 (年月日)				
First Performance Date: (yyyy-mm-dd)				
總面積	平方呎/	平方米	最高容納數目	座位
Total Floor Area:	ft2 /	m2	Maximum Accommodation Capacity	seat(s)
背景音樂	<input type="checkbox"/> 有	<input type="checkbox"/> 沒有		
BACKGROUND MUSIC	YES	NO		
影像音樂	有聲螢光屏數目 (個)			
VISUAL MUSIC PERFORMANCE	Number of Video Screen(s) <b>with Sound</b>			
現場音樂演奏	<input type="checkbox"/> 有	<input type="checkbox"/> 沒有	每年開支	澳門元
LIVE MUSIC PERFORMANCE	YES	NO	Annual Expenditure	MOP _____

**申請人保證書 Declaration**

本人茲保證此申請表之資料正確無訛。本人明白附件所計算的應付牌照費用只作參考之用，最後要繳付的實際金額須經作曲家、作家及出版社協會確定。

*I certify to the best of my knowledge that the information provided in this Application Form is true and correct, I understand that the tariff attached for calculation(s) of royalties is/are for reference and indication only, and is/are subject to the final confirmation by MACA.*

申請人簽名及蓋章 Applicant's Signature & Chop

申請日期 Date

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



作曲家、作家及出版社協會 (MACA) Macau Association of Composers, Authors & Publishers  
 澳門宋玉生廣場 258 號建興龍廣場10樓C座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção N° 258, Praça Kin Heng Long 10/C, Macau  
 T: (853) 2888 2380; F: (853) 2888 2597  
 E: licensing@maca.org.mo  
 W: www.maca.org.mo

### 分店一 BRANCH 1ST

場所/商舖名稱 Venue/Shop Name				
場所/商舖地址 Address of Venue/Shop				
聯絡人姓名 Name of Contact Person		聯絡人職位 Position of Contact Person:		
聯絡人電話 Contact Tel		電郵地址 E-mail Address:		
開始使用音樂日期 (年月日) First Performance Date: (yyyy-mm-dd)				
總面積 Total Floor Area:	平方呎/ ft2 /	平方米 m2	最高容納數目 Maximum Accommodation Capacity	座位 seat(s)
<b>背景音樂</b> BACKGROUND MUSIC	<input type="checkbox"/> 有 YES	<input type="checkbox"/> 沒有 NO		
<b>影像音樂</b> VISUAL MUSIC PERFORMANCE	有聲螢光屏數目 (個) Number of Video Screen(s) <b>with Sound</b>			
<b>現場音樂演奏</b> LIVE MUSIC PERFORMANCE	<input type="checkbox"/> 有 YES	<input type="checkbox"/> 沒有 NO	每年開支 Annual Expenditure	澳門元 MOP _____

### 分店二 BRANCH 2ND

場所/商舖名稱 Venue/Shop Name				
場所/商舖地址 Address of Venue/Shop				
聯絡人姓名 Name of Contact Person		聯絡人職位 Position of Contact Person:		
聯絡人電話 Contact Tel		電郵地址 E-mail Address:		
開始使用音樂日期 (年月日) First Performance Date: (yyyy-mm-dd)				
總面積 Total Floor Area:	平方呎/ ft2 /	平方米 m2	最高容納數目 Maximum Accommodation Capacity	座位 seat(s)
<b>背景音樂</b> BACKGROUND MUSIC	<input type="checkbox"/> 有 YES	<input type="checkbox"/> 沒有 NO		
<b>影像音樂</b> VISUAL MUSIC PERFORMANCE	有聲螢光屏數目 (個) Number of Video Screen(s) <b>with Sound</b>			
<b>現場音樂演奏</b> LIVE MUSIC PERFORMANCE	<input type="checkbox"/> 有 YES	<input type="checkbox"/> 沒有 NO	每年開支 Annual Expenditure	澳門元 MOP _____

### 申請人保證書 Declaration

本人茲保證此申請表之資料正確無訛。本人明白附件所計算的應付牌照費用只作參考之用，最後要繳付的實際金額須經作曲家、作家及出版社協會確定。

I certify to the best of my knowledge that the information provided in this Application Form is true and correct, I understand that the tariff attached for calculation(s) of royalties is/are for reference and indication only, and is/are subject to the final confirmation by MACA.

申請人簽名及蓋章 Applicant's Signature & Chop

申請日期 Date